


ЛУЧШЕЕ ИЗ ДЕРЕВА.

A large, detailed, grayscale image of a wood cross-section, showing concentric growth rings and a rough, natural edge. The image is semi-transparent, allowing the text to be overlaid.

Вдохновение
от
уникального
материала.

Содержание



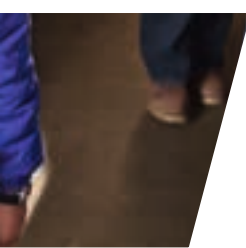
Развитие
компании
собственными
силами.

— — — с. 46

Мир компании ЭГГЕР.

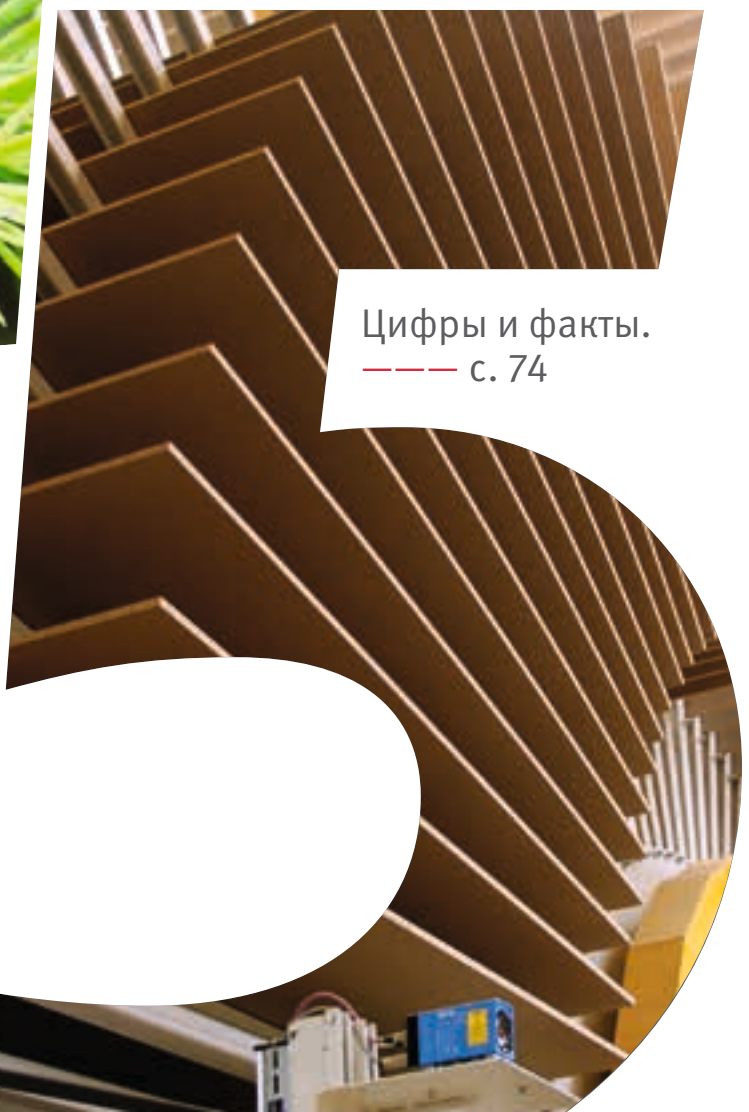
— — — с. 6





Естественно
ЭГГЕР.
----- с. 68

ЭГГЕР – ЭТО МЫ.
----- с. 30



Цифры и факты.
----- с. 74

Мир компании ЭГГЕР.

Наша Миссия	_____ с.	8
Производство мебели и внутренняя отделка	_____ с.	14
Строительные материалы	_____ с.	18
Напольные покрытия	_____ с.	22
Обзор продукции	_____ с.	26

1



«Мы расширяем возможности дерева».



Пресс ContiRoll: центральный элемент каждого завода компании ЭГГЕР для изготовления необлицованных ДСП. Представленная здесь технологическая линия на предприятии в Гексхэме (Великобритания) имеет длину 48,5 м и ширину 2,6 м. С 2007 года она работает в круглосуточном режиме.

Стремление к высоким стандартам стало тем стимулом, который сподвиг Фритца Эггера-старшего в 1961 году открыть в Ст. Иоганне в Тироле первый завод по производству ДСП и тем самым заложить фундамент успешного развития компании ЭГГЕР. Что мы можем добавить к этому сегодня? Собственно говоря, в общей сложности 17 заводов в 7 странах с

численностью персонала 7 600 человек. Это достойный результат воплощения Видения австрийской компании, который каждый день побуждает и обязывает нас, сотрудников ЭГГЕР, к дальнейшему непрерывному развитию Группы предприятий, и тем самым к созданию новых перспектив для наших клиентов, партнеров и работников.

Возвращаясь к своим корням: с 2008 года в компании работает собственный лесопильный завод на предприятии полного цикла в Брилоне (Германия).



Почему наша продукция такая разнообразная? Потому что так разнообразны наши клиенты.



Мебельная промышленность

Наши клиенты, занятые в мебельной промышленности, получают от нас необходимые материалы и услуги, чтобы индивидуально подходить к пожеланиям своих клиентов. Предлагая инновационные материалы и структуры, мы становимся законодателями моды и генераторами идей.



Дилеры / Мелкие производители мебели / Архитекторы

Для профессиональных проектировщиков, архитекторов и мелких производителей мебели существует особый ассортимент, в котором все материалы идеально сочетаются друг с другом. Благодаря разветвленной дилерской сети можно приобрести любой продукт со склада в небольшом количестве.



DIY

Домашние мастера, которые ценят качество, могут воспользоваться нашей продукцией для сектора DIY, которую мы поставляем в известные международные сети розничной торговли строительными и отделочными материалами. Этот ассортимент включает, главным образом, ламинированные и пробковые напольные покрытия, а также плиты ОСП и пиломатериалы.



Применение высоких технологий: новый короткотактный пресс в Ст. Иоганне в Тироле (Австрия), первый подобного рода, применяется для нанесения покрытий с глубокими структурами и структурами серии «Синхронные поры» на поверхность плиты с обеих сторон, а также для прессования и облицовки компакт-плит и тонких плит.

Мы являемся комплексным поставщиком продукции для мебельной промышленности и внутренней отделки, деревянного домостроения и сферы ламинированных напольных покрытий. При этом многообразие нашей продукции безгранично. Мы постоянно работаем над дальнейшим усовершенствованием нашего ассортимента. Наряду с непрерывной

разработкой новых актуальных декоров и структур поверхностей, основной акцент делается на продвижение технологических инноваций для того, чтобы постоянно улучшать нашу продукцию, упрощать рабочие процессы и развиваться дальше, сохраняя окружающую среду.

Продукция для мебели и внутренней отделки, напольные покрытия и строительные материалы: вот три мотива, которые мы ежедневно превращаем в единое целое.

Работа с древесиной на производстве и в быту – это наше призвание. Под зонтичным брендом EGGER мы объединяем широкий ассортимент продукции, которая находит применение при оформлении различных жилых и общественных помещений. Постоянная разработка и совершенствование

декоров и структур задает моду в области дизайна. Технологические инновации упрощают использование нашей продукции и постоянно улучшают ее качественные характеристики. Мы выполняем трудную работу, чтобы облегчить ее для наших клиентов.

Производство мебели и внутренняя отделка

Модные материалы и уникальные группы декоров для оформления интерьеров. Мебельщикам мы поставляем необлицованные ДСП, тонкие ДСП, плиты МДФ, ХДФ, лакированные плиты, легкие плиты, ламинированные плиты, бумажно-слоистые пластики, готовые элементы мебели, столешницы, фасадные элементы, подоконники, комбинированные плиты, облицованные ДБСП, компакт-плиты, акустические плиты и кромки.

Выставка в Павильоне Германии на ЭКСПО-2015 в Милане (Италия): для создания «Сада идей» было использовано в общей сложности четыре километра легких плит Eurolight производства компании ЭГГЕР. Продукция Группы ЭГГЕР применялась также для внутренней отделки всех других помещений Павильона Германии на выставке ЭКСПО.





Строительные материалы 13

Тот, кто хочет заниматься экологически безопасным деревянным домостроением, найдет у нас широкий ассортимент плит ОСП, конструкционных ОСП, паропроницаемых, открытых для диффузии и влагостойких древесно-волоконистых плит, а также пиломатериалов. С помощью наших экологичных материалов для деревянного домостроения мы создаем отличные индивидуальные решения высокого качества даже для самых амбициозных проектов, которые могут быть реализованы гарантированно легко и быстро.

Монтажный цех компании Пилатус АГ (Штанс, Швейцария): из дерева – для нашей окружающей среды. Деревянное домостроение все больше представляет конкуренцию стали и бетону. Здесь было использовано: 25 000 м² ОСП 4 Т0П и 3 500 м² плит ДХФ.

Напольные покрытия

Наши напольные покрытия делают пространство действительно уютным. Будь то панели в классическом исполнении или с инновационными декорами и структурами, высококачественные ламинированные полы всегда создадут приятную атмосферу в помещении. Широкий ассортимент наших ламинированных напольных покрытий и покрытий cork⁺ при всех различиях в свойствах всегда имеет общие характеристики: каждое напольное покрытие легко укладывается, является прочным, износостойким, легким в уходе и безопасным для экологии.

Отель Индиго в Лондоне (Великобритания): пол четырехзвездочного отеля сочетает в себе прочность и высокий уровень комфорта. Два важных качества, которые нашли прекрасное воплощение с помощью применения высококачественного ламинированного напольного покрытия.





Производство мебели и внутренняя отделка

Как мы одновременно обращаем внимание на внешние аспекты и внутренние ценности.

15

Запросы в области дизайна жилых и офисных помещений становятся все более высокими. Чтобы продукция одинаково соответствовала требованиям конечных потребителей и мебельщиков, она должна быть приятной внешне и на ощупь, а также легкой в обработке.



Фото слева: с новой категорией продукции PerfectSense, выпущенной в 2015 году, мы впервые предлагаем высокоглянцевые и матовые структуры премиум-класса. Специально обработанные поверхности придают интерьеру эксклюзивный и благородный вид.

Вместе мы добьемся большего: с помощью полного комплекса сервисных услуг и привлекательной рекламной продукции компания ЭГGER упрощает производителям мебели процесс консультирования клиентов.

Как появляются тренды? В процессе их применения нами.

Инновациям нужно пространство. Раз в год в большинстве европейских стран мы демонстрируем наши новые декоры и технические инновации на ЭГГЕРЦУМ – внутренней выставке для представителей мебельной промышленности, и таким образом оказываем значительное влияние на развитие модных трендов дизайна.

Так возникают идеи оформления для нового ассортимента мебели, которые задают стандарты и в дальнейшем появляются во многих сферах частной и общественной

жизни. Точнее, практически во всех. Так как мы поставляем нашу продукцию почти во все известные международные сети розничной торговли строительными материалами, она используется чуть ли не в каждом доме, а также в бесчисленных отелях, магазинах и помещениях общественного назначения.

Для нас дизайн – это не просто внешний вид, но и вопрос экономичности и функциональности. Поэтому наши тренды немного отличаются от других. А, именно, тем, что они устанавливаются надолго.

Отель Винчи Гала в Барселоне (Испания): для уникальной комфортной атмосферы 78 современных номеров, вестибюль и рестораны были оформлены декоративными материалами компании ЭГГЕР.

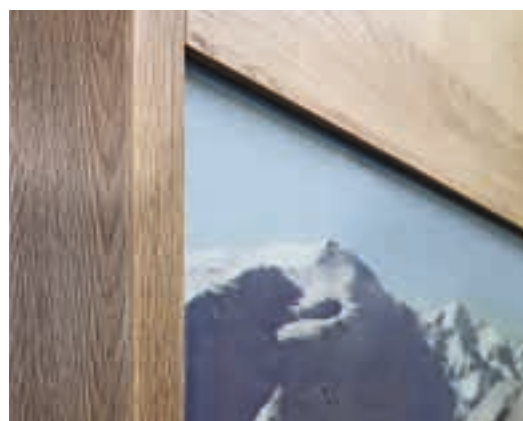




Наша дилерская коллекция Zoom, включающая 290 декоров, позволяет проектировщикам и мебельщикам создавать бесчисленные комбинации. Все плиты-основы под маркой EGGER могут быть покрыты декорами из коллекции Zoom и облицованы подходящими к ним кромками. Таким образом, любую дизайнерскую идею мы делаем технически реализуемой. Коллекция Zoom – это ответ на все вопросы и пожелания наших клиентов. Не только сегодняшние, но уже и те, которые возникнут завтра.

Офис в административном здании канатной дороги в Кицбюэле (Австрия). Привлекательный дизайн и функциональность образуют самые разнообразные сочетания – с помощью применения декоров ЭГGER и подходящих кромок.

→ Ежегодно на нашем заводе в Гебзе (Турция) мы выпускаем 1 млрд погонных метров кромок. Это количество можно было бы 25 раз обернуть вокруг Земли.





Строительные материалы

Что лежит в основе крупных строительных проектов? Богатый опыт.

19

Застройщики ценят такие качества древесины, как эстетичный внешний вид, ощущение комфорта и соответствие целям применения. Строительная продукция компании ЭГГЕР обладает еще одной характеристикой: она идеально подходит для реализации индивидуальных решений.



Фото слева: Крупноформатная плита EGGER ОСП 4 Т0П часто используется при изготовлении сборных элементов для монтажа стен, потолков и крыш.

Кроме нашего обширного ассортимента продукции мы предлагаем проектировщикам и строителям также разнообразные сервисные услуги, такие как «Горячая линия» по техническим вопросам и Инструкция по проектированию деревянных сооружений.



ОСП 4 ТОП

EGGER ОСП 4 ТОП с допуском строительного надзора является идеальной плитой ОСП для профессиональных потребителей в области строительства деревянных сооружений. Благодаря своим оптимальным статическим и физико-механическим свойствам эти плиты хорошо зарекомендовали себя при возведении инженерных деревянных конструкций и в качестве обшивки по высоте помещения в деревянном каркасном строительстве. Кроме того, профиль паз-гребень позволяет сократить время при монтаже.

ДХФ

EGGER ДХФ – это влагостойкие открытые для диффузии древесно-волокнистые плиты, которые используются в строительстве для внешней обшивки кровли и стен. Они устойчивы на излом при вертикальной нагрузке, а за счет своего профиля паз-гребень также обладают ветронепроницаемыми и водоотводящими свойствами. Нанесенная на плиты ДХФ растровая сетка под крепеж обеспечивает особую простоту их монтажа.



Пиломатериалы

Пиломатериалы компании ЭГГЕР поставляются в сыром, высушенном техническим способом и строганном виде. Визуальная и механизированная сортировка по внешнему виду или по степени прочности соответствует самым высоким стандартам (на фото представлена рейка обрешетки крыши S10, маркированная знаком CE). С помощью строгой системы внешнего и внутреннего контроля мы гарантируем стабильно высокое качество нашей продукции.



Новое здание головного офиса в Ст. Иоганне в Тироле (Австрия) в процессе строительства: административное здание из собственных материалов с весны 2015 года размещает более 250 сотрудников.

Наша древесина – надежная основа для строительства. Мы убедились в этом сами.

В подразделении строительных материалов компании ЭГГЕР мы объединяем всю деятельность, связанную с деревянным домостроением. Мы не только поставщики, но и помощники в решении проблем, а также партнеры.

Древесные материалы и продукция из цельной древесины компании ЭГГЕР практичны в использовании, эффективны и надежны для таких целей применения, как возведение инженерных деревянных конструкций, деревянное домостроение, внутренняя отделка,

а также ремонт и реконструкция зданий. Все, что мы предлагаем своим клиентам, мы, конечно, используем и сами. В начале 2014 года на головном предприятии Группы ЭГГЕР в Ст. Иоганне в Тироле был заложен фундамент нового административного здания у ворот нынешней территории завода. Как и в строительстве административного здания в Радауци (Румыния), ТехЦентра в Унтеррадльберге (Австрия) и Форума в Брилоне (Германия), здесь мы также в основном используем продукцию собственного производства.

→ Для строительства здания головного офиса было использовано 3115 м³ древесины. Количество, которое в немецких лесах восполняется всего за 14 минут.



Напольные покрытия

Что образует основу красивого и уютного интерьера? Наши напольные покрытия.

23

Наше стремление – делать так, чтобы человек чувствовал себя комфортно в своем доме. Наши напольные покрытия позволяют нам реализовать этот принцип уже на этапе работы укладчиков. Ведь наш ламинат отличается не только инновационным дизайном и многообразием форматов, но и простотой укладки.



Фото слева: Новая замковая система *UNIfit!* позволяет осуществлять укладку на 40% быстрее и облегчает работу.

Большое разнообразие декоров, технические инновации и широкий ассортимент сервисных услуг отличают коллекцию ламинированных напольных покрытий компании ЭГГЕР.

Не бояться воды: ламинированные напольные покрытия EGGER aqua+ обладают особой влагостойкостью и предлагают идеальное решение для помещений, подвергающихся постоянному воздействию влаги.



Полы для создания идеального образа.

Мы предлагаем богатый выбор напольных покрытий для архитекторов, укладчиков полов, дизайнеров интерьера и домашних мастеров. От имитаций местных пород древесины, экстравагантных, классических, современных, винтажных репродукций до стиля загородного дома – наши многообразные декоры и специально разработанные структуры поверхности станут идеальным решением для любого интерьера.

Для этого мы производим два вида напольных покрытий: ламинированные напольные покрытия EGGER и пробковые напольные покрытия EGGER cork+. Наша актуальная коллекция «Ламинированные напольные покрытия EGGER 2015-2017» включает в целом около 300 декоров. Напольные покрытия

EGGER cork+ объединяют в одном продукте свойства пробки и функциональность ламината. Ламинированные напольные покрытия компании ЭГГЕР обладают не только приятным внешним видом, но и ударной прочностью, износостойкостью и простотой в уходе. Ламинированные напольные покрытия с технологией aqua+ являются оптимальным выбором для укладки на кухне, в ванной комнате, в зоне входа и в торговых помещениях. Благодаря низкой степени набухания ламинированные напольные покрытия aqua+ более устойчивы к воздействию воды.

Запатентованная замковая система UNI*fit!* облегчает процесс укладки и увеличивает прочность пола к деформации при ходьбе в местах соединения.

Если требуется сократить уровень шума, то рекомендуется использовать напольные покрытия EGGER cork+. Входящие в их состав два слоя пробки делают пол теплым, мягким и бесшумным.

Благодаря своей прочной поверхности напольные покрытия cork+ очень долговечны и особенно безопасны для экологии за счет использования таких возобновляемых материалов, как древесина и пробка.



→ Объем выпуска ламинированных напольных покрытий в компании ЭГГЕР составляет 80 млн м² в год – этого количества достаточно, чтобы уложить пол в 3,6 млн гостиных среднего размера площадью около 22 м².

Модный дизайн с высокими потребительскими свойствами. Напольные покрытия EGGER cork+ не только теплые, мягкие и бесшумные, но и экологичные.

Обзор продукции

26 Каждый мечтает об идеальном доме. У нас же есть подходящие напольные покрытия, структуры поверхностей и огромное количество материалов из древесины.

Краткий обзор нашего ассортимента продукции: в качестве комплексного поставщика мы объединили широкий спектр продукции для производства мебели и внутренней отделки, строительных материалов и напольных покрытий. Большая часть наших плит-основ подвергается дальнейшей облицовке самыми современными декорами и структурами поверхности. Строганная древесина и пиломатериалы вносят завершающий штрих в наш ассортимент продукции.

Фото справа: Выставочный стенд SONY на выставке IFA 2014: самое высокое качество, разнообразие идей и аутентичность, любознательность и радость от исследования новых технологий, взаимодействие человека и продукта – эти основные послылы компания SONY реализовала на выставке IFA 2014. Кроме того, компания ЭГГЕР внесла свой вклад в оформление стенда с помощью нового декора из коллекции Zoom H3309 Дуб Гладстоун песочный и структуры поверхности из серии «Синхронные поры» ST28 Филвуд натуральный.

Заказчик: SONY, Япония
Генеральное проектирование, концепция и архитектура: SCHMIDHUBER, Мюнхен

Материалы для производства мебели и внутренней отделки



Eurospan
Необлицованные ДСП



Eurodekor
Ламинированные древесные плиты



PerfectSense
ЛМДФ Лак



Тонкие ДСП



Плиты МДФ



Тонкие плиты МДФ Лак



Плиты ХДФ



Бумажно-слоистые пластики



Комбинированные плиты, облицованные ДБСП



Компакт-плиты



ОСП Комбилайн



Готовые элементы мебели



Eurolight
Легкие плиты



Столешницы



Фасадные элементы



Подоконники



ПроАкустик
Акустические плиты



Опорная кромка
из тонких ДСП



Кромки АБС и
меламиновые кромки

Строительные материалы

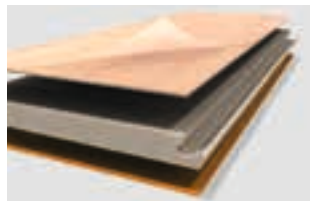
Напольные покрытия



Пиломатериалы сырые, высушенные, строганные



ОСП с прямой кромкой



Ламинированные напольные покрытия



ОСП шпунтованные



Ergo Board



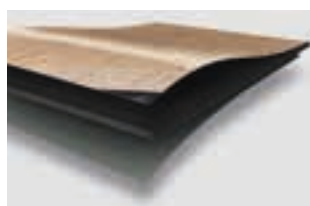
Напольные покрытия cork+



Eurospan Необлицованные ДСП



ДХФ Древесно-волокнистые плиты открытые для диффузии



Напольные покрытия DESIGN+



Термоски



Eurospan Конструкционные ДСП



Плнтусы, подходящие к декору напольного покрытия



Peel Clean Xtra



Decorative Protect



SONY

ЭГГЕР – ЭТО МЫ.

История	— с. 32
Наша Философия	— с. 36
Семейное предприятие особого образца	— с. 38
Наши сотрудники	— с. 40

2



«Древесина – слишком ценный материал, чтобы его просто выбрасывать!»

Фритц Эггер-старший, † 1982



Фритц Эггер-старший,
основатель компании ЭГГЕР.
Человек, который упорно
шел своим путем.



Вернемся в 1961 год. Фритц Эггер-старший стоит во главе успешно развивающихся предприятий в Ст. Иоганне, принадлежащих семье Эггер: сельскохозяйственной фирмы Брунхоф и лесопильного завода. Его дядя Эди тем временем руководит компаниями в Куфштайне: традиционной пивоварней, гостиницей, кинотеатром и двумя ресторанами.

У обоих дела идут хорошо. Лесопильный завод считается одним из самых современных

в Тироле. Но Фритц Эггер-старший этим не удовлетворен. Как зоркий наблюдатель он видит будущее ЭГГЕР не за лесопильным предприятием. Он решает начать все с чистого листа и построить первый завод по производству древесно-стружечных плит под маркой EGGER. Но этот путь непрост. И когда несколько месяцев спустя, несмотря на все препятствия, Фритц Эггер-старший открывает первый завод по производству ДСП, он доказывает всем: если есть желание, то будет и результат.

Начало: первый завод компании ЭГГЕР по производству ДСП в Ст. Иоганне в Тироле, 1961 год.

→ В 1962 году на предприятии в Ст. Иоганне в Тироле ежедневно производилось 30 м³ ДСП. Сегодня наши 17 заводов выпускают такое же количество древесных плит за 2 минуты.

Ст. Иоганн (Австрия)

1961

Вёрль (Австрия)

1966

Унтеррадльберг (Австрия)

1970

Гексэм (Великобритания)

1984

Гифхорн (Германия)

1989

1990

Брилон (Германия)

Бюнде (Германия)

1994

Рион-де-Ланд (Франция)

Беве́рн (Германия)

1995

Вехи развития:

1961
Основание предприятия Фритцем Эггером-старшим в Ст. Иоганне в Тироле (Австрия)

1966
Приобретение завода по производству ДВП в Вёргле (Австрия)

1970
Ввод в эксплуатацию завода по производству ДСП в Унтеррадльберге (Австрия)

1982
Братья Михаэль, Фритц-младший и Эдмунд Эггер берут на себя руководство компанией

1984
Первый выход на международный уровень – открытие завода в Гексхэме (Великобритания)

1989
Первый завод в Германии: производство бумажно-слоистых пластиков в Гифхорне (Германия)

1990
Ввод в эксплуатацию завода по производству ДСП в Брилоне (Германия)

1994
Производство готовых элементов мебели в Бюнде (Германия); первый завод во Франции: Рион-де-Ланд (Франция)

1995
Производство ламинированных напольных покрытий в Ст. Иоганне (Австрия)

1995
Строительство завода по производству плит МДФ в Брилоне (Германия) и ввод в эксплуатацию завода по производству тонких плит МДФ в Беверне (Германия)

1998
Ввод в эксплуатацию завода по производству необлицованных ДСП в Барони (Великобритания)

1999
Производство ОСП и напольных покрытий на недавно построенном европейском заводе в Висмаре (Германия), приобретение завода по производству облицовочных покрытий в Мариенмюнстере (Германия)

2000
Ввод в эксплуатацию завода по производству ДСП в Рамбервилле (Франция)

2005
Открытие первого российского завода в Шуе (Россия)

2006
Начало производства легких плит в Ст. Иоганне (Австрия)

2008
Начало производства ДСП на недавно построенном заводе в Радауци (Румыния)

2008
Ввод в эксплуатацию лесопильного завода в Брилоне (Германия)

2010
Приобретение турецкой компании по производству кромок Roma Plastik в Гебзе (Турция)

2011
Приобретение завода по производству ДСП в Гагарине (Россия)

2012
Запуск в производство линии по изготовлению плит ОСП в Радауци (Румыния); расширение предприятия в Рамбервилле (Франция)

2014
Ввод в эксплуатацию новых короткотактных прессов в Ст. Иоганне (Австрия), Брилоне (Германия) и Гагарине (Россия)

2015
Новый головной офис и многоярусный склад в Ст. Иоганне (Австрия)

Висмар (Германия)
Мариенмюнстер (Германия)
Шуя (Россия)
Радауци (Румыния)
Гагарин (Россия)
1999
2005
2008
2011
1998
2000
2010
Барони (Великобритания)
Рамбервилль (Франция)
Гебзе (Турция)



Наша Философия

Что такое компания ЭГГЕР? Это все мы.

37

Компания ЭГГЕР – это большая активная международная семья. За этим понятием стоят люди 50 национальностей на 17 заводах и в 24 торговых представительствах по всему миру. Все наши сотрудники, вне зависимости от возраста, участвуют в развитии заводов, чтобы в значительной степени способствовать успеху Группы предприятий ЭГГЕР в целом.

Их инициативность, компетентность, опыт и преданность формируют облик нашей компании. На всех заводах из молодых кадров мы готовим квалифицированных специалистов, способствуем профессиональному росту внутри компании и, таким образом, создаем доверительную атмосферу, которая является ключом к нашему успеху.

→ Ежегодно компания ЭГГЕР обучает около **80** молодых сотрудников по **19** разным профилям, превращая их в квалифицированных специалистов.

Обучение в компании ЭГГЕР:
наши стажеры на заводе в
Ст. Иоганне в Тироле (Австрия)



Семейное предприятие особого образца

38

«Существует прекрасное высказывание: успех – это дитя многих родителей. Так каким же огромным должен быть наш успех, если у него 7 600 родителей?!»

Владельцы компании:
Михаэль Эггер (слева) и
Фритц Эггер



Компании ЭГГЕР более 50 лет.

Сыновья Фритца Эггера Фритц и Михаэль привели предприятие к новым успехам. Вместе они вывели компанию ЭГГЕР на международный рынок и при этом остались верными важным фундаментальным ценностям, таким как: динамичность, лояльность, ответственность и доверие. Сегодня оба владельца компании больше

не осуществляют оперативное руководство предприятием, но, входя в состав Наблюдательного совета, определяют, главным образом, стратегические ориентиры для развития компании. В процессе тесного взаимодействия с руководством Группы они заботятся о том, чтобы Видение их отца, основателя компании, успешно передавалось также будущим поколениям.

Руководство Группы: общая ответственность.

Мы как крупное семейное предприятие в большей степени, чем другие, заинтересованы в достижении целей устойчивого развития. Исходя из этого, формируется высокое качество нашей продукции и уважительное отношение при общении с сотрудниками, клиентами и партнерами. На этом основывается руководство Группы, обеспечивающее стабильное развитие предприятия. Вальтер

Шигль, Томас Ляйссинг и Ульрих Бюлер имеют разные сферы ответственности, но преследуют одну общую цель: дальнейшее расширение и укрепление позиций успешно развивающегося предприятия на самом высоком уровне. Вместе со всеми другими сотрудниками компании ЭГГЕР они ежедневно прилагают усилия для сохранения и поддержания облика уникальной и неповторимой компании. С целью, чтобы ее развитие двигалось лишь в одном направлении: дальше по восходящей.



Руководство Группы, слева направо: Вальтер Шигль, руководитель Группы ЭГГЕР в области производства и техники, Томас Ляйссинг, руководитель Группы ЭГГЕР в области финансов, управления и логистики, а также представитель Руководства Группы в СМИ, Ульрих Бюлер, руководитель Группы ЭГГЕР в области маркетинга и сбыта

Наши сотрудники

40

Наш успех не случаен.
Это результат труда более
чем 14 000 умелых рук.



«Моей целью является постоянное развитие не только своих собственных способностей, но и способностей людей вокруг меня. Мы в компании ЭГГЕР работаем все вместе, как одна большая семья».

Мартин Тёрнент,
мастер техобслуживания,
отдел механики,
Гексэм (Великобритания)

Компания ЭГГЕР не только создает лучшее из дерева, но и предлагает лучшие рабочие места. Наши увлеченные и высококвалифицированные сотрудники находятся в центре внимания Группы ЭГГЕР и в значительной мере делают ее тем, чем она является сегодня: одной из

ведущих европейских компаний в области производства древесных материалов. Мы чувствуем себя ответственными за создание для всех наших сотрудников такой атмосферы, в которой они могут совершенствовать свои способности.



«Моя работа в сфере логистики сложная, полная движения и невероятно многообразная. Точно такая же, как и сама компания ЭГГЕР».

Каталина Никофорюк,
специалист по транспортной логистике, Радауци (Румыния)

«Уловить новые тенденции – это искусство. Их превращение в конкретный продукт в компании ЭГГЕР не перестает восхищать меня каждый день».

Клаус Монхофф,
руководитель подразделения по разработке декоров, Брилон (Германия)





«У нас есть уникальный шанс работать с применением самых передовых технологий и пользоваться бесценным опытом сотрудников из всей Европы».

Михайта Калугарян,
мастер смены цеха по
производству плит ОСП,
Радауци (Румыния)



«В компании ЭГГЕР принято сдерживать обещания. Такое отношение воспринимается очень позитивно как внутри компании, так и за ее пределами».

Софи Бурникель-де-Оливейра,
руководитель отдела маркетинга по
странам Южной и Западной Европы,
Рион-де-Ланд (Франция)

«Самое важное, чему я научился в компании ЭГГЕР? Для любой проблемы есть решение».

Петер Латтрих,
руководитель предприятия
Группы ЭГГЕР по вторичной
переработке сырья Тимберак,
Лерте (Германия)





«Замечательно, что каждый отдельный сотрудник при работе с клиентами принимает решения с таким же осознанием ответственности, как это делаем мы – руководители».

Евгений Лыюров,
коммерческий директор
завода, Гагарин (Россия)

«В компании ЭГГЕР я, прежде всего, ценю хороший рабочий климат. Мы все знаем, что вместе мы сможем преодолеть трудности наилучшим образом – это сплачивает нас».

Вильгельм Грауэр,
водитель погрузчика на площадке
складирования древесины,
Брилон (Германия)





«Мне нравится работать в компании с таким стремлением к инновациям. Мы можем предлагать свои собственные идеи, а также реализовывать их».

Кристине Хинтермейер,
химик-разработчик компетенц-
центра по химии,
Унтеррадльберг (Австрия)

Развитие компании собствен- ными силами.

Интернационализм	_____ с. 48
Инновационность	_____ с. 56
Интеграция	_____ с. 60
Идентификация	_____ с. 64

3



Интернационализм

48

Мы соединяем качество
с дизайном.
И Ст. Иоганн с Токио.

ЭГГЕР продолжает расти
ввысь также и на головном
заводе в Ст. Иоганне
в Тироле (Австрия).
Новый многоярусный
склад высотой 33,6 м (на
фотографии – при запуске в
эксплуатацию в ноябре 2014
года) обеспечивает
35 300 м³ для хранения
древесных материалов.
Складирование
осуществляется полностью
автоматически с помощью
5 складских автоматов,
обслуживающих 3 040
складских мест на 18
уровнях.



→ Каждый день 1 400 грузовых машин выезжают с заводов ЭГГЕР. Если бы они ехали друг за другом, то составили бы караван длиной 23,1 км.



Логистика с легкостью и духом инноваций: для транспортировки пачек плит с недавнего времени мы используем подложки из легких плит Eurolight собственного производства. Таким образом, мы снижаем вес загрузки каждого автомобиля на 294 кг и можем разместить в нем гораздо больше товара – в одном только Брилоне (Германия) это количество составляет 16 154 кг в день.

ЭГГЕР мыслит глобально, а действует локально.

При этом мы считаем себя международной компанией с тирольскими корнями. Мы, главным образом, сконцентрированы на европейском рынке, но спрос на нашу продукцию растет также и на экспортных рынках – от азиатско-тихоокеанского до американского. Рациональная

система логистики задействует все доступные виды транспорта – от автомобильного и железнодорожного до судоходного – чтобы в любой момент быстро отреагировать на запросы клиентов и обеспечить бесперебойную поставку сырья.

ЭГГЕР простирается по всему миру, чтобы идти самым коротким путем.

Вся наша работа хорошо видна. На 17 заводах.

Ст. Иоганн в Тироле, Австрия

1



Вёргль, Австрия

2



Унтеррадльберг, Австрия

3



Брилон, Германия

4



Беверн, Германия

5



Гифхорн, Германия

6



Фотография справа: Энерго-экологический проект в Ст. Иоганне: в общей сложности было инвестировано 40 млн евро на приобретение и монтаж оборудования для выработки собственной теплоэнергии за счет сжигания биомассы и биогенных отходов производства. Наряду с заводом ЭГТЕР теплом в объеме около 60 млн кВт в год через центральную отопительную сеть снабжаются еще 1500 частных домов и все крупные местные потребители.

Бюнде, Германия

7



Мариенмюнстер, Германия

8



Висмар, Германия

9



Гексхэм, Великобритания

10



Барони, Великобритания

11



Рамбервилль, Франция

12



Рион-де-Ланд, Франция

13



Шуя, Россия

14



Из Австрии по всему миру. С того момента, как с запуском первого пресса по производству ДСП в Тироле был заложен фундамент Группы предприятий ЭГГЕР, мы развиваем нашу компанию собственными силами. Экологическая безопасность и международный масштаб.

Неважно, была ли плита произведена на заводе в Рионе на юго-западе Франции или на российском предприятии, расположенном в Гагарине, – вся наша продукция соответствует единому высокому стандарту качества ЭГГЕР.

52

Гагарин, Россия

15



Радауци, Румыния

16



Гебзе, Турция

17





54 В Австрии на родине, по всему миру как дома.



Наши производственные предприятия

- 1 Ст. Иоганн в Тироле (Австрия)
- 2 Вёргль (Австрия)
- 3 Унтеррадльберг (Австрия)
- 4 Брилон (Германия)
- 5 Беверн (Германия)
- 6 Гифхорн (Германия)
- 7 Бюнде (Германия)
- 8 Мариенмюнстер (Германия)
- 9 Висмар (Германия)
- 10 Гексхэм (Великобритания)
- 11 Барони (Великобритания)
- 12 Рамбервилль (Франция)
- 13 Рион-де-Ланд (Франция)
- 14 Шуя (Россия)
- 15 Гагарин (Россия)
- 16 Радауци (Румыния)
- 17 Гебзе (Турция)



Наши офисы продаж

- 1 Тур (Франция)
- 2 Кортрейк (Бельгия)
- 3 Тиструп (Дания)
- 4 Кринс (Швейцария)
- 5 Тревизо (Италия)
- 6 Шенчур (Словения)
- 7 Вараждин (Хорватия)
- 8 Градец-Кралове (Чехия)
- 9 Познань (Польша)
- 10 Будапешт (Венгрия)
- 11 Смедерево (Сербия)
- 12 София (Болгария)
- 13 Бухарест (Румыния)
- 14 Гебзе (Турция)
- 15 Вильнюс (Литва)
- 16 Минск (Белоруссия)
- 17 Киев (Украина)
- 18 Москва (Россия)
- 19 Алма-Ата (Казахстан)
- 20 Шанхай (Китай)
- 21 Токио (Япония)
- 22 Нью-Дели (Индия)
- 23 Сантьяго-де-Чили (Чили)
- 24 Мельбурн (Австралия)







Инновационность

Как можно удовлетворить требования современного клиента? С помощью технологий будущего.

57

Люди использовали древесину в работе и в быту на протяжении многих веков. Компания ЭГГЕР ежедневно вносит значительный вклад в оптимизацию применения древесного сырья. Поэтому работа с древесиной ведет к постоянному развитию и совершенствованию нашей продукции, производственных процессов и услуг. Эта работа имеет принципиальное значение для реализации Видения компании

ЭГГЕР. Мы хотим знать уже сегодня, что будет нужно клиенту завтрашнего дня. При этом центральное место всегда занимают экологическая безопасность и бережное отношение к природным ресурсам. Сырье нам дает сама природа. Поэтому для нас важно максимально экономно использовать ресурсы в своей работе. На протяжении всей цепочки производства.



Фото слева: Инновационность в процессе производства: с помощью 40 цилиндров с максимальным давлением 700 Н/мм² и 6 камер для направления пресс-листов на линии ламинирования «Super-KT» на заводе в Ст. Иоганне в Тироле (Австрия) создаются идеальные синхронные структуры.

Структуры Филвуд из серии «Синхронные поры» олицетворяют безупречное соответствие внешних и тактильных свойств, а также абсолютную прочность материала. Сейчас предлагается полный ассортимент продукции в структурах Филвуд, которую можно приобрести на любых несущих плитах и бумажно-слоистых пластиках с подходящими кромками АБС, а также с кромками с поперечным древесным рисунком.

Наша формула креативности? Поиск решений.

Группа исследователей и технологов нашего ТехЦентра в Унтеррадльберге (Австрия) занимаются важными задачами будущего, чтобы разработать инновационные решения в сфере новой продукции, технологий, связующих веществ и производства древесных материалов.

Работа в наших лабораториях направлена, главным образом, на удовлетворение потребностей клиентов и является основой долгосрочной рентабельности нашей компании. Здесь наше Видение становится реальностью. От исследования к промышленной реализации.



Древесина в лаборатории: при перфораторном методе содержание формальдегида в древесных материалах измеряется путем экстрагирования этого вещества из образцов плит толуолом и его последующего фотометрического определения.



Виртуальная дизайн-студия: программа, используемая компанией ЭГГЕР, выводит созданные по индивидуальным предпочтениям клиентов интерьеры прямо на экран и реалистично отображает их в виртуальном демонстрационном зале.

Среди прочих сервисных услуг мы разработали виртуальную дизайн-студию (VDS). В версии Live она представляет собой демонстрационный зал, который показывает использование декоров в различных интерьерах. На высококачественный 40-дюймовый сенсорный монитор с достоверной цветопередачей могут выводиться

изображения различных помещений из библиотеки интерьеров, заложенной в программе, чтобы представить в виртуальном пространстве, как смотрятся различные декоры и цвета. Эта система облегчает нашим заказчикам работу с их клиентами.

→ У наших сотрудников есть миллионы идей – лучшие из них превратились на сегодняшний день в **1 600** патентов, которые есть у компании ЭГГЕР по всему миру.



Интеграция

Мы соединяем то, что должно быть вместе: потребителей и поставщиков.

61



От дерева до готового продукта. Экоберегающий замкнутый цикл производства для нас начинается прямо там, где мы берем наше сырье. Мы используем в производстве только ту древесину, которая получена в результате проходных рубок, а также поступающие с лесопилок древесные отходы отборного качества и пригодные продукты вторичной обработки, поддерживая таким образом бережное лесопользование.



При производстве из древесины продукции, начиная с пиломатериалов на лесопильном предприятии до древесных материалов, потенциал этого сырья используется в полном объеме. Все образующиеся в технологическом процессе древесные отходы проходят глубокую переработку на наших заводах и применяются для дальнейшего изготовления продукции, что повышает их ценность.



Наше правило: сначала материал, потом термообработка. Лишь когда древесные отходы уже не могут служить сырьем для изготовления материалов, они подвергаются термической переработке для получения электричества и тепла. Таким образом, мы создали систему оптимального использования древесины и стали независимыми от ископаемых энергоносителей.

Фото слева: Интеграция «назад» на заводах ЭГЕР: для того чтобы гарантировать объем поставок древесного сырья и оптимизировать снабжение древесиной, мы организуем наши собственные лесные хозяйства.

62 Мыслить в рамках замкнутого цикла. Это значит: уже на этапе заготовки сырья думать о конечном потребителе.



Повышение надежности снабжения завода в Радауци: в 2010 году мы инвестировали средства в установку по производству клея на румынском заводе, чтобы самим производить смолы и связующие вещества.

ЭГГЕР объединяет всех партнеров-участников снабженческо-сбытовой цепи. Интеграция означает, что мы вместе думаем сразу обо всем процессе. И во всех направлениях.

Интеграция «назад». Мы ориентируемся на долгосрочное сотрудничество и контракты с нашими поставщиками и концентрируемся на обеспечении бесперебойной поставки сырья.

Это удастся нам за счет нашего собственного лесопильного завода, собственного цеха по производству клея, собственного лесохозяйственного предприятия и предприятия по вторичной переработке древесины, а также собственной плантации быстрорастущих деревьев, лесозаготовительной и логистической систем.

Интеграция «вперед». Мы являемся поставщиками промежуточной продукции, но ориентируемся на потребности конечного потребителя. Примером этого служит разработка системы clic. Это система

соединения мебельных элементов, которая делает сборку мебели очень простой. Комплектующие можно многократно собирать и разбирать без использования инструментов.



Система clic позволяет легко собирать и разбирать мебель, что актуально для современного мобильного человека.

Лучшие места от Барони до Шуи? Наши рабочие места.

Высокая преданность компании

Особые рабочие условия с перспективами роста, где люди уважают друг друга, и взаимному уважению отводится центральное место, создают доверительную атмосферу и позволяют получать удовольствие от работы. ЭГГЕР стремится быть лучшим работодателем в соответствующем регионе. Будучи крепким и

стабильным предприятием, всегда смотрящим в будущее, кроме чувства удовлетворенности от работы мы обеспечиваем и необходимую безопасность своих сотрудников. Тот, кто к нам приходит, становится не просто работником, а частью большой семьи.

Учиться друг у друга: Бруно Райтер (слева), руководитель службы менеджмента качества Группы ЭГГЕР, работает в компании уже 40 лет. Петер Трикс с 2007 по 2011 год обучался на электротехника с упором на систему управления и защиты производственного процесса.



Комплексное обучение



Мы обучаем специалистов самых различных направлений – в общей сложности около 220 человек на наших 17 заводах – от технолога по деревообработке до офисного служащего. Таким образом, мы ставим перед нашими сотрудниками задачу повышать свою профессиональную квалификацию и развиваем их способности. Программы обучения, разработанные по всей Группе, устанавливают новые стандарты в государственной системе образования соответствующей страны и позволяют реализовывать общенациональные программы обмена.

Учиться качественно: для примерно 40 стажеров в октябре 2013 года на заводе в Гексхэме (Великобритания) была организована новая учебная мастерская.

→ В прошлом году сотрудники в рамках соревнований пробежали **29 602,52 км**, и, таким образом, по результатам мероприятия удалось собрать пожертвования в сумме **148 012 евро**.

Менеджмент здоровья

Наша цель состоит в том, чтобы сотрудники были здоровыми. Система менеджмента здоровья компании ЭГГЕР предлагает различные возможности для здорового питания и занятий спортом, а также консультационные услуги – более 40 различных видов в год.

«Вперед вместе с ЭГГЕР!»: акция, которая не только держит в тонусе наших сотрудников, но и способствует сбору средств на социально значимые проекты соответствующего региона. За каждый преодоленный километр пробега перечисляется 5 евро на благотворительность.





В компании ЭГГЕР мы придаем большое значение созданию безопасных и комфортных условий труда для сотрудников во всех сферах деятельности. Фото сверху: работник производства за пультом управления пресса ContiRoll в Гексхэме (Великобритания), Фото справа: офисные сотрудники в административном здании в Брилоне (Германия).

Привлекательные рабочие места

Удовлетворенность, целеустремленность и мотивированность наших сотрудников создают основу для нашего роста. Международный состав компании включает 50 различных национальностей. Интенсивный обмен многочисленными ноу-хау между странами не только развивает нашу международную компетентность, но и определяет корпоративную культуру.



Перспективы роста

67

Из хорошей семьи. Мы всегда стремимся готовить специалистов и руководителей из числа своих сотрудников. Для этого мы разработали собственную программу обучения для руководящего состава. В частности, программа подготовки молодых руководителей «Startklar»

предоставляет молодым сотрудникам, обладающим лидерскими качествами, возможность за полтора года освоить основы производственно-экономической деятельности и социальной компетенции, чтобы в будущем занять руководящую позицию.



Участники пятого потока программы Startklar на тренинге-презентации. Каждые 2 года 25 потенциальных руководителей со всех заводов могут принять участие в этой международной программе.

Естест - венно ЭГГЕР.

Экология _____ с. 70
Бережное отношение к
природным ресурсам _____ с. 72

4



Человек должен относиться к древесине, прежде всего, с уважением.

Тот, кто так тесно связан с природой, как мы, начинает задумываться об экологии еще до того, как это становится трендом. Компания ЭГГЕР серьезно относится к вопросу своей ответственности за окружающую среду и здоровье человека. Потому поддержание устойчивого лесопользования является для нас ежедневной практикой.

Наш завод в Гексхэме (Великобритания) имеет не только одно из самых мощных в компании производств, но и биотоп совершенно особого типа. Там мы удаляем загрязнения из промышленных стоков при помощи собственного очистного сооружения на основе тростника. Таким образом мы ежедневно очищаем и возвращаем в природный водоем до 2100 м³ воды. Кроме важного вклада в защиту окружающей среды регионов, где находятся заводы, компания ЭГГЕР вносит лепту

и в экологию в целом: за счет рационального подхода к выбросам CO₂.

Для производства своих древесных материалов мы применяем только древесину, полученную в результате проходных рубок, а также поступающие с лесопилок древесные отходы отборного качества и подходящее вторичное сырье, которое мы перерабатываем на своих заводах, сертифицированных по системам PEFC и/или FSC®. Древесина обладает способностью удерживать огромное количество CO₂: 1 м³ древесины ели связывает 825 кг CO₂, 1 м³ плит OSP – 864 кг CO₂, 1 м³ необлицованных ДСП – 745 кг CO₂, а 1 м³ плит МДФ – 505 кг CO₂.

Таким образом, вся продукция компании ЭГГЕР ежегодно удерживает 5,2 млн тонн CO₂ в связанном состоянии, препятствуя его выделению в атмосферу.



Знак ответственного лесного хозяйства



Promoting Sustainable Forest Management
www.pefc.org



→ Наша продукция ежегодно сокращает количество выбросов CO₂ на 5,2 млн тонн. Это соответствует выбросам углекислого газа от 910 000 частных жилых домов.

Являясь специалистом по охране окружающей среды, здоровья и труда на заводе компании ЭГГЕР в Гексхэме (Великобритания), Пол Тёрнер отвечает за состояние тростникового пруда-отстойника.



Бережное отношение к природным ресурсам

72

Наш замкнутый цикл производства, или почему бережное отношение к природным ресурсам – это для нас больше, чем просто слова.

Производство древесных материалов и их отделка

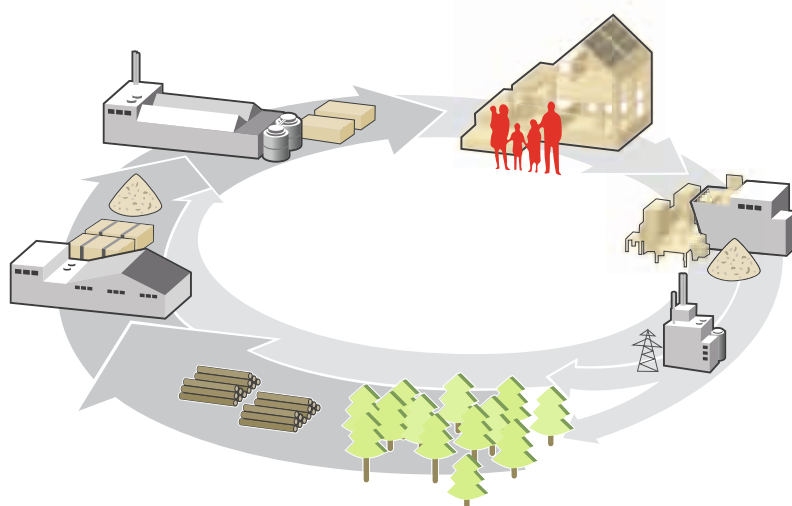
Для постоянного сокращения воздействия на экологию в процессе производства мы делаем ставку на системы энергетического и экологического менеджмента, имеющие международные сертификаты по стандартам ISO 50.001, ISO 14.001 и EMAS.

Потребитель / Экологические балансы продукции

С помощью экологических деклараций продукции (EPDs) мы обеспечиваем полную прозрачность деятельности нашей компании. Они предоставляют конечным потребителям важную информацию по каждому виду наших строительных материалов об их воздействии на экологию и здоровье человека.

Лесопильный завод

На нашем лесопильном заводе в Брилоне ежегодный объем производства составляет 800 000 плотных кубометров пиловочника ели и сосны из лесных хозяйств, соблюдающих принципы устойчивого лесопользования. Побочные продукты лесопиления применяются непосредственно для производства древесных материалов.



Вторичная переработка

Вторичное древесное сырье, состоящее из бывшей в употреблении древесины из утилизированных и непригодных к продаже товаров, заготавливается и используется в производстве древесно-стружечных плит.

Бережное лесопользование

Мы ответственно относимся к лесным ресурсам и окружающей среде и, в зависимости от получаемой древесины, имеем сертификаты PEFC и FSC®. В соответствии с Директивой ЕС о торговле древесиной (EUTR) мы закупаем древесину исключительно в регионах, где расположены заводы компании, у сертифицированных поставщиков.

Возобновляемые виды энергии

На теплоэлектростанциях компании ЭГГЕР, работающих на биомассе, биогенные горючие материалы, которые больше нельзя использовать в качестве сырья, перерабатываются в тепловую и электрическую энергию.

Здесь замыкается цикл нашей Философии. Отходы древесины и вторичное сырье, которые нельзя использовать в производственном процессе, мы преобразуем в электрическую и тепловую энергию для нужд производства на собственных теплоэлектростанциях,

работающих на биомассе. Это позволяет сократить количество CO₂, поступающего в окружающую среду, на 746 000 тонн. Полностью в духе оптимального и безопасного для климата использования нашего сырья – древесины. Полностью в духе нашего главного поставщика – природы.



Вторичная переработка в компании ЭГГЕР: оптимизация процессов вторичной переработки и повторного использования древесины является важной составляющей нашего экологического замкнутого цикла производства, направленного на защиту природы.

→ Наши древесно-стружечные плиты примерно на **30%** состоят из вторично переработанного материала.

Цифры
и факты.

5



Краткий обзор стабильного развития компании на международном уровне

Благодаря здоровому росту, инновационной продукции и высоким стандартам качества компания ЭГГЕР имеет очень прочную основу. Прибыльное развитие – это ключевое понятие Философии нашего предприятия. Выделение инвестиций в это развитие осуществляется из солидной базы собственного капитала,

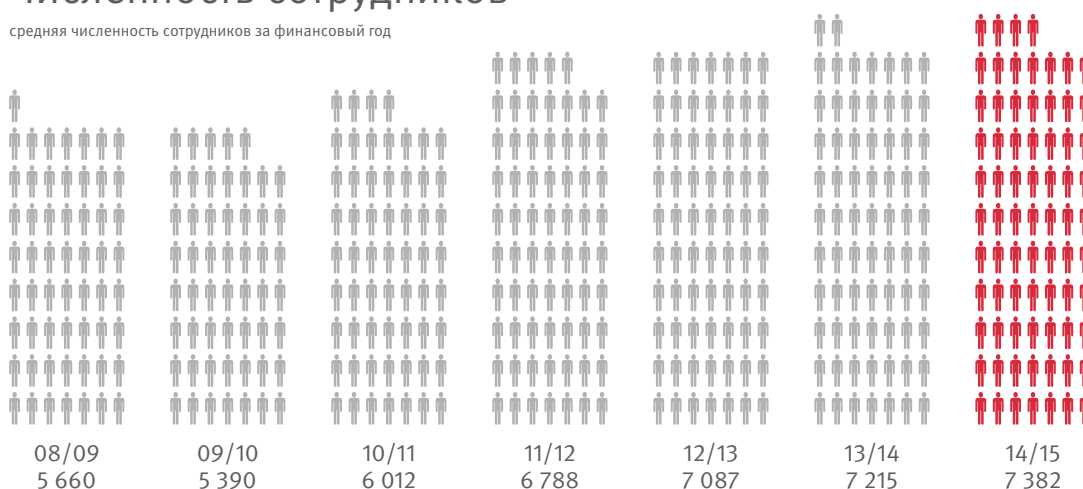
а также из специально задействованных внешних источников финансирования. Все это превращает нас в сильного и перспективного партнера. Все это для большой мечты о древесине, которую мы ежедневно вновь и вновь воплощаем в жизнь.



Древесина в качестве восполняемого сырья: на плантации быстрорастущих деревьев в Румынии растет будущее компании ЭГГЕР – экологически чистое и безопасное для окружающей среды.

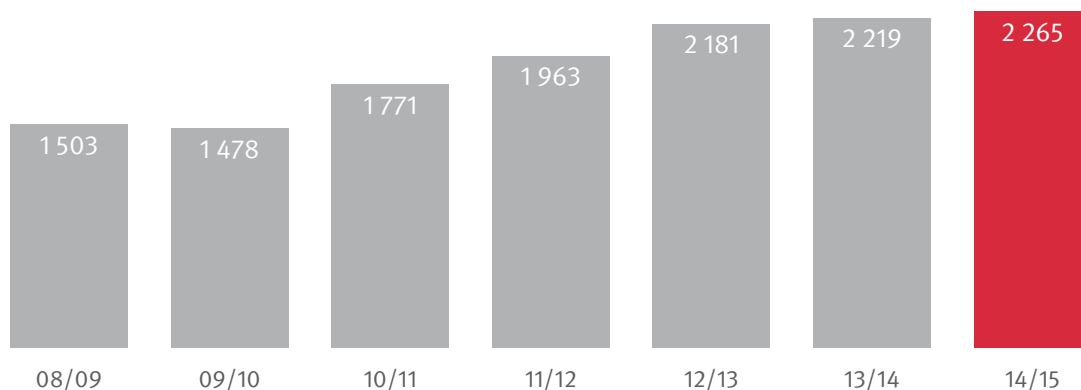
Численность сотрудников

средняя численность сотрудников за финансовый год



Динамика роста товарооборота

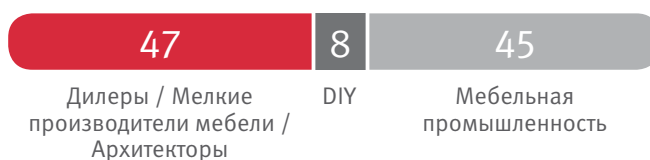
консолидированный годовой оборот в млн евро



77

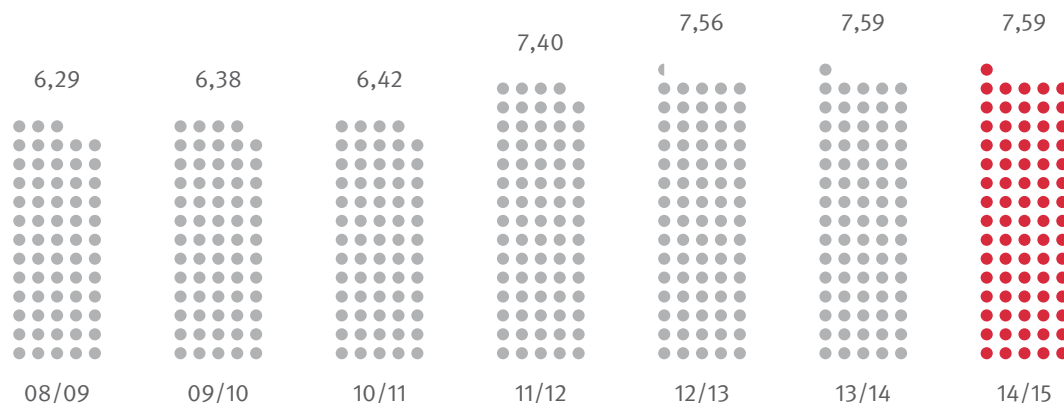
Распределение товарооборота по группам клиентов

Данные в %



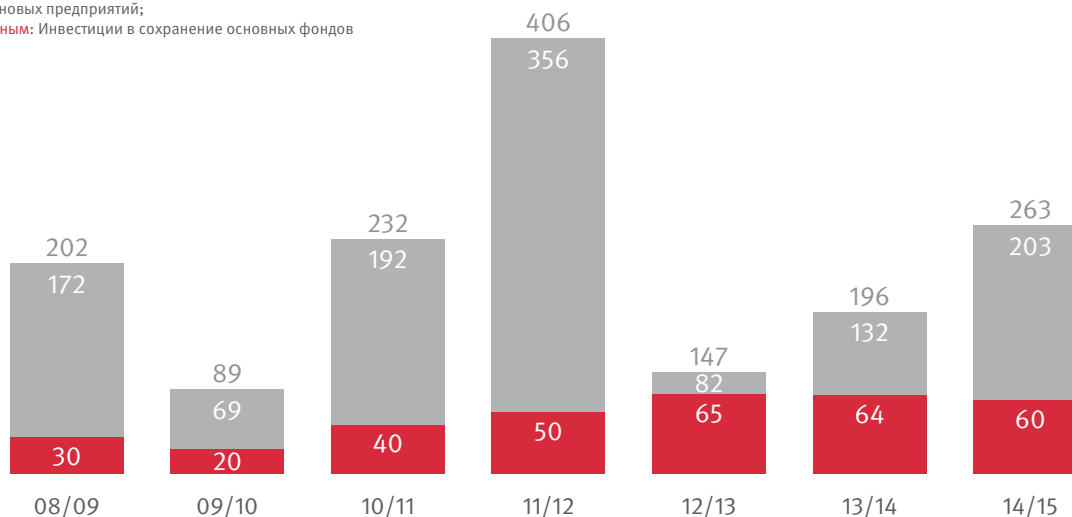
Мощности по производству древесных материалов

(с учетом пиломатериалов в млн м³)



Инвестиции и приобретение новых предприятий

в млн. евро; выделено серым: Инвестиции в развитие компании, вкл. приобретение новых предприятий;
 выделено красным: Инвестиции в сохранение основных фондов





Лучшее из дерева.

Выходные данные:

Fritz Egger GmbH & Co. OG Holzwerkstoffe / Фритц Эггер ГмбХ и Ко. ОГ Хольцверкштоффе
Weiberndorf 20 · 6380 St. Johann in Tirol · Österreich (Ст. Иоганн в Тироле, Австрия)
www.egger.com

Фото: ЭГГЕР, Кристиан Форхофер, Штефан Альбрехт, Олаф Бекер, ооуоо/iStock, Nine OK/Getty Images, Николас Тарантино

